2025/2490

11.12.2025

RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2025/2490 ÓN gCOIMISIÚN

an 10 Nollaig 2025

lena gcuirtear allmhairí úiré de thionscnamh na Rúise faoi réir a gcláraithe chun tobhach dleachtanna frithdhumpála ar na hallmhairí a cheadú faoi réir a gcláraithe

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) 2016/1036 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 8 Meitheamh 2016 maidir le cosaint i gcoinne allmhairí dumpáilte ó thíortha nach baill den Aontas Eorpach iad [1] ('an bun-Rialachán'), agus go háirithe Airteagal 14 de,

Tar éis dó na Ballstáit a chur ar an eolas,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) An 25 Meán Fómhair 2025, d'fhógair an Coimisiún Eorpach ('an Coimisiún'), trí fhógra a foilsíodh in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh* [2], gur tionscnaíodh imeachtaí frithdhumpála maidir le hallmhairí úiré de thionscnamh na Rúise isteach san Aontas.

(2) Tionscnaíodh na himeachtaí seo tar éis gearán a chuir Fertilizers Europe isteach an 11 Lúnasa 2025 thar ceann táirgeoirí a sholáthraíonn níos mó ná 25 % de tháirgeacht iomlán úiré an Aontais.

1. AN TÁIRGE ATÁ FAOI RÉIR A CHLÁRAITHE

(3) Is é atá sa táirge atá faoi réir a chláraithe ('an táirge lena mbaineann'), úiré de thionscnamh na Rúise, ina bhfuil tiúchaintí éagsúla nítrigine, bíodh breiseáin inti nó ná bíodh, ina bhfuil tiúchaintí éagsúla nítrigine de réir chaolú an tuaslagáin uiscí atá aicmithe faoi láthair faoi na cóid AC 3102 10 12, 3102 10 15, 3102 10 19 agus 3102 10 90. Is ar mhaithe le faisnéis amháin a thugtar na cóid AC agus gan dochar d'aon athrú a dhéanfaí ar an aicmiú taraife ina dhiaidh sin.

2. CLÁRÚ

(4) Faoi Airteagal 14(5) 'an bun-Rialachán', féadfar allmhairí an táirge lena mbaineann a chur faoi réir a gcláraithe.

(5) Is é is cuspóir don chlárú a áirithiú gur féidir dleachtanna frithdhumpála, más ann dóibh, a thobhach go cúlghabhálach ar na hallmhairí atá faoi réir a gcláraithe i gcomhréir leis na forálacha dlí is infheidhme má chomhlíontar na coinníollacha is gá.

(6) Chinn an Coimisiún, ar a thionscnamh féin, allmhairí an táirge lena mbaineann a chur faoi réir a gcláraithe faoi Airteagal 14(5) den bhun-Rialachán. Na coinníollacha le haghaidh bhailiú cúlghabhálach na ndleachtanna, más ann dóibh, déanfar measúnú orthu sa rialachán lena bhforchuirfear dleachtanna cinntitheacha.

(7) Aon dliteanas a bheadh ann amach anseo, is as torthaí an imscrúdaithe frithdhumpála a thiocfadh sé.

(8) De réir na ríomhanna arna soláthar sa ghearán inar iarradh imscrúdú frithdhumpála a thionscnamh, meastar corrlaigh dhumpála idir 34.5 % agus 78.9 % agus leibhéal díothaithe díobhála idir 86 % agus 120 % a bheith ann le haghaidh an táirge lena mbaineann sa tréimhse ón 1 Eanáir 2024 go dtí an 31 Nollaig 2024. De ghnáth, dhéanfaí méid an dliteanais a d'fhéadfadh a bheith ann amach anseo a shocrú ar an leibhéal is ísle idir leibhéal na dumpála agus leibhéal na díobhála, de réir Airteagal 7(2) den bhun-Rialachán.

[1] IO L 176, 30.6.2016, lch. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj.
[2] IO C, C/2025/5240, 25.9.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2025/5240/oj.

(9) Má thagann an Coimisiún ar fhianaise le linn an imscrúdaithe gur ann do shaobhadh ar amhábhair de bhun Airteagal 7(2a) den bhun-Rialachán, dhéanfaí an méid dliteanais a d'fhéadfadh a bheith ann amach anseo a shocrú ar leibhéal an chorrlaigh dumpála mar a fhoráiltear in Airteagal 7(2b) den bhun-Rialachán má chinntear nár leor dleacht faoi bhun an chorrlaigh dumpála chun deireadh a chur leis an díobháil a bhain do thionscal an Aontais.

(10) Mar sin féin, ag an gcéim seo ní féidir leis an gCoimisiún an méid dliteanais a d'fhéadfaí a bheith ann amach anseo a mheas. Dá bhrí sin, is ar mhaithe le faisnéis amháin atá na méideanna a luaitear sa ghearán agus ní féidir aon choinne a bheith leis an leibhéal iarbhír dliteanais a shuífear mar thoradh ar an imscrúdú a bheith bunaithe orthu.

3. **PRÓISEÁIL SONRAÍ PEARSANTA**

(11) Aon sonraí pearsanta a bheidh bailithe i gcomhthéacs an chlárúcháin seo, déanfar iad a láimhseáil i gcomhréir le Rialachán (AE) 2018/1725 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle ([3]),

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

1. Ordaítear leis seo do na húdaráis chustaim, faoi Airteagal 14(5) de Rialachán (AE) 2016/1036, na céimeanna iomchuí a thabhairt chun allmhairí úiré isteach san Aontas a chlárú, allmhairí ina bhfuil tiúchaintí éagsúla nítrigine, bíodh breiseáin inti nó ná bíodh, ina bhfuil tiúchaintí éagsúla nítrigine de réir chaolú an tuaslagáin uiscí atá aicmithe faoi láthair faoi na cóid AC 3102 10 12, 3102 10 15, 3102 10 19 agus 3102 10 90 agus ar de thionscnamh na Rúise iad.

2. Rachaidh an clárúchán in éag 9 mí tar éis dháta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo.

Airteagal 2

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, an 10 Nollaig 2025.

Thar ceann an Choimisiúin
An tUachtarán
Ursula VON DER LEYEN

([3]) Rialachán (AE) 2018/1725 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 23 Deireadh Fómhair 2018 maidir le daoine nádúrtha a chosaint i ndáil le sonraí pearsanta a phróiseáil ag institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí an Aontais agus maidir le saorghluaiseacht sonraí den sórt sin, agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 45/2001 agus Cinneadh Uimh. 1247/2002/CE (IO L 295, 21.11.2018, lch. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).